

RENTAL AGREEMENT عقد أيجار

NO:

Hirer Details	
اسم Name:	Qusai Haider Khair Zahed
جنسية Nationality:	Syrian Arab Republic
جواز سفر / رقم بطاقة الهوية Passport / I.D. No.:	784-1997-3797597-1
تاريخ الانتهاء Date: Expiry	20/11/2026
تاريخ الولادة Birth: of Date	05/01/1997
رقم الاتصال No: Contact	0505088969

Driver Details	
اسم Name:	Qusai Haider Khair Zahed
جنسية Nationality:	Syrian Arab Republic
رقم رخصة القيادة No: Lic. Driving	4993923
مكان صدوره Issue: of Place	Dubai
تاريخ المسألة Issue: of Date	01/08/2025
تاريخ الانتهاء Expiry: of Date	01/08/2027

Vehicle

Vehicle Type: Audi	Plate No: DXB F 14253	Color: Black	Model: R8 2025	E	F
--------------------	-----------------------	--------------	----------------	---	---

OUT	Date:	KM Out:	IN	Date:	KM In:
	Time:	Given By:		Time:	Rec By:

Terms & Conditions

I acknowledge that I have read and agreed to the conditions on both sides of this agreement as below:

- The lease holder shall bear AED _____, in case of an accident in addition to the rental charges or during the repair period.
- Dubai Salik charges will be collected from the day of pickup; they will be added to the rental amount in the contract and collected by using the hirer's physical card or cash immediately, or using their card number in case of future payments.
- The lease holder has to pay the full amount of the car value if it is confiscated by government authorities.
- The lease holder received the car in good condition, except the damages noted while collecting the car.
- The lease holder has agreed to all the conditions mentioned above and undersigned.

I acknowledge that I have read this agreement and the terms and conditions mentioned behind this contract and received the car in good condition, except for the damages shown in the diagram. I also confirm that it is necessary to deduct from me any amounts, fines, violations, current service fees, or deduct any other amounts without informing me. My signature below acknowledges that the amount will be debited from my credit card, to the total amount owed, now or in the future, and I signed it.

CREDIT CARD DETAILS

The owner of the credit card shown below is authorized for car rental to deduct all dues from rents, fines, damage insurance, road fees, taxes, etc. without reference to him.

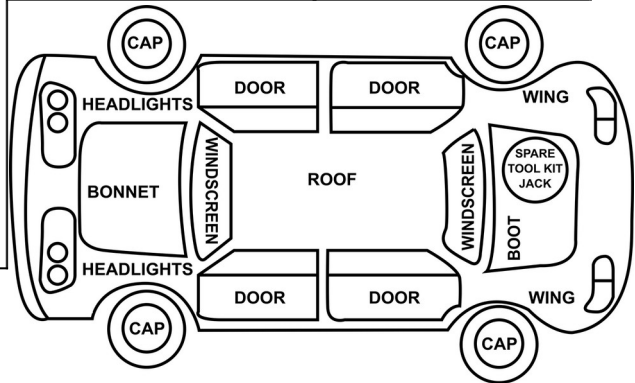
Card Number

EXPIRY DATE:

SIGNATURE :

Charge Details

Base Rental	
No of Days	
Traffic Fines	
Tolls	
Other Charges	
Deposit	
Discount	
TAX	
Grand Total	
Balance	



.....
Sign of Hirer

.....
Sign of Driver

Rental terms and conditions

Car delivery and pickup

The vehicle is delivered to the renter in good condition, without any visible defects or blemishes, except for those shown in the diagram. The vehicle must be returned to the lessor.

Terms of use

The hirer undertakes and warrants that:

- 1- It is not permitted to drive a car, except by the persons whose names are registered in the rental contract.
- 2- The renter is not entitled to drive the car off-road or use it for speed racing, rallying, or any other activity.
- 3- The lessee undertakes to conduct periodic inspections, and to inform the lessor of any problems, and the lessee shall bear responsibility for the damages resulting from failure to inform the lessor of problems and to continue driving the car.
- 4- It is not allowed to use the car to transport prohibited goods (alcohol, drugs, etc.).

The insurance does not apply in the following cases

If the hirer or the driver during the rental period rents the car without the written consent of the lessor, if the hirer Driving under the influence of alcohol or drugs at the time of the accident, if the driver is not licensed to drive the vehicle.

In such cases, the hirer is responsible for all damages caused to the car, The tenant must comply with all traffic laws.

Liability in the event of loss or damage to the vehicle

The renter is responsible for any damages to the car, or the loss of any of its parts. A police report on the accident must be presented in all cases.

Expenses

- 1- Time and kilometer charges calculated according to the tariff applicable at the time of rental.
- 2- Violations and payment fees, Salik tariffs and payment fees, vehicle delivery fees and any other expenses.
- 3- The fuel tank is full and must be returned as it was at the time of delivery.
- 4- The hirer agrees to deduct all costs incurred, from his credit card account under this contract, The hirer's signature is considered an agreement to withdraw all expenses related to renting the car and during the rental period thereafter also from the said credit card.

Accidents & Thefts

In the event that the car was involved in an accident or there were injuries, the police must be informed to come to the accident site and inspect it.

If the vehicle or any part of it is stolen, the police must be notified immediately.

The lessee must not make any repairs to the car without approval the prior consent of the lessor.

Insurance

The lessor provides insurance for persons who are licensed to drive the car (exclusively) in accordance with the insurance policy for car accidents in the United Arab Emirates, which can be obtained upon request.

Amending or Canceling a Booking

The booking can be modified or canceled without any additional cost within a maximum period of 48 hours prior to the start date of the rental.

Security Deposit Amount

The hirer must deposit a security deposit during the rental period and the security amount is 1500 dirhams. This amount must be paid upon receipt of the car by credit card, and the amount will be returned after receiving the car within 21 and 30 days.

Identification Sheets

The hirer must present the following documents to identify him when booking any car, a copy of the passport, driver's license, international driving license (non-Gulf citizens).

Payment Policy

Credit cards are the only method of payment. Prepaid cards or debit cards are not accepted.

The hirer must be the owner of the credit card whose number is mentioned in the contract and must be present when the vehicle is received or delivered.

توقيع المستأجر Signature of hirer

.....

أحكام وشروط التأجير

تسليم السيارة واستلامها

يتم تسليم المركبة للمستأجر بحالة جيدة، وبدون أي عيوب أو شوائب ظاهرة ماعدا الموضح في الرسم التخطيطي يجب أن تُرد السيارة للمؤجر.

شروط الاستخدام

يتعهد المستأجر ويكفل ما يلي:

- 1- لا يُسمح بقيادة السيارة إلا من قبل الأشخاص المسجلة أسماؤهم في عقد التأجير.
- 2- لا يحق للمستأجر قيادة السيارة في طرقي وعرة أو استخدامها لسباقات السرعة والراي، أو أي نشاط آخر.
- 3- يتعهد المستأجر بأجراء فحص الدوري وإبلاغ المؤجر بأي مشاكل ويتحمل المستأجر مسؤولية الأضرار الناجمة بسبب عدم إبلاغ المؤجر عن المشاكل والاستمرار بقيادة السيارة.
- 4- لا يُسمح باستخدام السيارة لنقل البضائع الممنوعة (كحول، مخدرات وغيرها).

لا ينطبق ال تأمين في الحالات التالية

إذا كان المستأجر أو السائق خلال فترة التأجير يؤجر السيارة بدون موافقة خطية من المؤجر، إذا كان المستأجر. يقود السيارة تحت تأثير الكحول أو المخدرات عند حصول الحادث، إذا كان السائق غير مرخص له بقيادة السيارة.

في مثل هذه الحالات، يتحمل المستأجر مسؤولية كافة الأضرار التي تسببها للسيارة، يجب أن يمثل المستأجر لقوانين السير بأكملها.

المسؤولية في حال فقدان السيارة أو التسبب بأضرار

يُعتبر المستأجر مسؤولاً عن أية أضرار في السيارة أو فقدان لأي جزءٍ من أجزائها، يجب إبراز تقرير الشرطة عن الحادث في جميع الحالات.

المصاريف

1. رسوم الوقت والكيلومترات التي تُحسب بحسب التعريفة المطبقة وقت التأجير.
2. المخالفات ورسوم التسديد، تعرفه سالك ورسوم التسديد، رسوم توصيل واستلام السيارة وأي مصاريف اخري.
3. يكون خزّان الوقود مليئاً ويجب ارجعه مثل ما كان في وقت التسليم .
4. يوافق المستأجر على اقتطاع جميع التكاليف المترتبة عليه من حساب بطاقته الائتمانية و بموجب هذا العقد. ويُعتبر توقيع المستأجر موافقةً على سحب جميع المصاريف المتعلقة باستئجار السيارة وخلال فترة التأجير بعد ذلك أيضاً من بطاقة الائتمان المذكورة.

الحوادث والسرقات

في حال تعرّض السيارة لحادث او وجود إصابات، يجب إبلاغ الشرطة للحضور إلى موقع الحادث ومعاينته.

في حال تعرّض السيارة أو أي جزءٍ من أجزائها للسرقة، يجب إبلاغ الشرطة على الفور. يجب ألا يقوم المستأجر بأي تصليحات للسيارة دون أخذ الموافقة المسبقة من المؤجر.

التأمين

يقدم المؤجر تأميناً للأشخاص المرخص لهم قيادة السيارة (دون غيرهم) وفقاً لبوليصة التأمين الخاصة بحوادث السيارات في الإمارات العربية المتحدة، التي يمكن الحصول عليها عند الطلب.

تعديل او الغاء الحجز

يمكن التعديل او الغاء الحجز بدون أي كلفة إضافية خلال مهلة أقصاها 48 ساعة قبل تاريخ بداية التأجير .

مبلغ التأمين

يجب أن يقوم المستأجر بإيداع مبلغ تأمين خلال فترة التأجير ومبلغ التأمين 1500 درهم. ويجب دفع هذا المبلغ عند استلام السيارة للمستأجر من خلال بطاقة الائتمان ويتم ارجاع المبلغ بعد استلام السيارة خلال 21 و 30 يوماً بعد تسليم السيارة.

أوراق التعريف

يجب أن يقدم المستأجر المستندات التالية للتعريف عنه عند حجز أي سيارة، صورة عن جواز السفر، رخصة القيادة، رخصة قيادة دولية (غير المواطنين الخليجيين).

سياسة الدفع

تعتبر بطاقات الائتمان هيه وسيله الدفع الوحيدة لا تُقبل البطاقات المدفوع ثمنها مسبقاً أو بطاقات المدين يجب أن يكون المستأجر صاحب بطاقة الائتمان المذكور رقمها بالعقد ويجب أن يكون حاضراً عند استلام أو تسليم السيارة.

توقيع الموظف Signature of employee

.....